



國立臺北教育大學華語文中心

華語冬令營

Mandarin Winter Camp

2020冬季海外兒童及青少年華語冬令營

本中心2020年華語冬令營傳承歷年來的華語夏令營優良口碑、並開辦嶄新的冬季體驗，以中華文化為主題，讓學員在營隊活動中，除華語文的學習外，透過教學活動的安排，讓來自世界各國的學員，深刻體驗臺灣文化的風俗民情，同時體認華人文化深蘊之美。



一 課程規劃

- (一) 參與對象：6-12歲對華語有興趣之海外學童為主（依程度及年齡分班）。
- (二) 上課地點：國立臺北教育大學。
- (三) 開課人數：每班最少9人，最多11人。
- (四) 上課日期：2020/01/06（星期一）-01/17（星期五）
- (五) 上課時間：週一至週五，9：00-15：30
- (六) 本課程最低成團人數為26人，未滿最低人數將不開團。此外，報名額滿為止，本中心將不另行通知。
- (七) 報名方式：

1. 填寫報名表（二擇一） a. 填寫線上報名表 b. 下載紙本報名表，填妥後回傳聯絡電子信箱。	2. 報名表審核通過後，通知繳費。	3. 於5個工作天完成匯款並填報匯款資料	4. 確認款項後，Email通知報名完成
--	-------------------	----------------------	----------------------

二 課表：

本中心保留課程調整之權利，達開班人數將通知繳費。

第一週

節次	日期	一	二	三	四	五
		01/06	01/07	01/08	01/09	01/10
01	09:00-09:50	報到暨分級測驗	華語練習生	華語練習生	華語練習生	華語練習生
02	10:00-10:50	華語練習生				
03	11:00-12:00					
ON	12:00-13:00	午餐與休息				
04	13:00-13:50	瘋帽子的華語午茶派對	奔跑吧孩子!	華語聚寶盆	文化手做職人養成	瘋帽子的華語午茶派對
05	14:10-15:30					

第二週

節次	日期	一	二	三	四	五
		01/13	01/14	01/15	01/16	01/17
01	09:00-09:50	華語練習生	華語樂悠遊	華語練習生	華語練習生	華語練習生
02	10:00-10:50					
03	11:00-12:00					
ON	12:00-13:00	午餐與休息				
04	13:00-13:50	奔跑吧孩子!		華語聚寶盆	文化手做職人養成	結業茶會
05	14:10-15:30					

三 費用：

- (一) 以美金計費：US\$1,000
(含報名費US\$35+學費US\$965)
 - (二) 以新台幣計費：NT\$30,000
(含報名費NT\$1,000+學費NT\$29,000)
- 首辦優惠價：美金US\$935；新台幣NT\$28,000**

說明：一期兩週費用包含報名費及學費，活動期間提供書包、餐具、水壺、中心作業本、筆、華語課程教材，費用含文化課程材料費、午餐與點心，以及週一至週五間戶外教學旅遊車資、門票、餐費等，且活動期間全程投保旅行平安險（新台幣100萬元意外傷害險及新台幣10萬元意外醫療險）

四 優惠方案：

- 報名冬令營者，即可獲得報名本中心2020夏令營舊生價優惠！**
- 取得本中心特別優惠碼報名者，則可再折抵冬令營學費新臺幣一千元！**

五 繳費方式：

<國外匯款>

收款行名稱：CTBC BANK CO., LTD
分行名稱：JHONGSIAO BRANCH
地址：1F, No. 71, Sec. 4, Jhongsiao E. Rd., Da-an District,
Taipei City 106, Taiwan(R.O.C.)
SWIFT CODE: CTCBTWTP
戶名：NTUE
帳號：185540157228
匯款事由：2020 Mandarin Winter Camp

<國內匯款>

金融機構：中國信託忠孝分行
帳號：185350004176
戶名：國立臺北教育大學-校務基金405專戶

<現場報名繳費>

請至本校華語文中心辦公室報名，現場繳費



六 注意事項：

1. 簡章內所有日期及時間以臺灣時間為準。
2. 匯款繳費後，請上本中心繳費確認網站填報，繳款後7-10個工作天內，本中心將以E-mail回覆確認。
3. 請勿用提款機轉帳，匯款時請註明報名學員的名字。
4. 繳交報名表後請於5個工作天內完成繳費，逾期者自動喪失報名資格。
5. 美金及台幣請選擇一種幣別付款，不退幣別匯差。
6. 退費標準：
 - a. 開課日前申請，退還學費九成，報名費不退還。
 - b. 自開課日算起未逾全期三分之一提出申請，退還學費二分之一，報名費不退還。
 - c. 退費方式一律採匯款方式，作業時間約10個工作天。
7. 營隊期間若遇自然災害如颱風、地震、水災等，或其他不可抗力因素，且經臺北市政府公告停止上課，當日活動即停止上課，不另行補課及退費。



即日起開放報名，如有興趣歡迎來信或來電洽詢



聯絡電子信箱：falinechen@tea.ntue.edu.tw或clec@tea.ntue.edu.tw

電話：886-2-2732-1104轉82025/82035/83331/83335

(請於臺灣時間9:00~17:00來電)

地址：10671台北市大安區和平東路二段134號篤行樓2樓Y202室

報名網址：<https://r9.ntue.edu.tw/>

 Chinese Language Education Center, NTUE 



National Taipei University of Education
Chinese Language Education Center

華語冬令營

Mandarin Winter Camp

2020 Mandarin Winter Camp

Chinese Language Education Center (CLEC) of National Taipei University of Education will organize and hold the Mandarin Winter Camp in 2020 for the first time. The program will give the children the opportunity to learn Mandarin and experience Taiwanese culture through all kinds of teaching activities during the camp.



I. Course plan

1. Applicant: Individuals or groups, ranging from the ages of 6-12. Students will be divided according to their Mandarin proficiency; no experience is also acceptable.
2. Location: National Taipei University of Education.
3. Class Size: Each class will have a minimum of 9 students and a maximum of 11 students.
4. Duration: 2020/01/06 (Monday) to 2020/01/17 (Friday)
5. Class Hours : Monday to Friday from 9:00 to 15:30
6. Application Deadline: Class will only be open with a minimum of 26 applicants. Once the quota has been filled, CLEC will stop accepting applications without further notice.
7. How to register:

1. Fill out the application form a. Online registration b. Download and fill out application form and then submit by e-mail.	2. CLEC will send out the payment notice after approval.	3. Complete the tuition fee transfer within 5 working days and fill out payment checklist.	4. CLEC will send an email to confirm the completion of the registration after receiving the tuition fee.
--	--	--	---

II. Schedule

(Schedule is tentative and CLEC reserves the right to change the course accordingly.)

First Week

節次	日期	一	二	三	四	五
		01/06	01/07	01/08	01/09	01/10
01	09:00-09:50	Opening Ceremony	Mandarin Study	Mandarin Study	Mandarin Study	Mandarin Study
02	10:00-10:50	Mandarin Study				
03	11:00-12:00					
ON	12:00-13:00	Lunch Break				
04	13:00-13:50	Mandarin Class	P.E. Class	Mandarin Class	Culture Experience	Mandarin Class
05	14:10-15:30					

Second Week

節次	日期	一	二	三	四	五
		01/13	01/14	01/15	01/16	01/17
01	09:00-09:50	Mandarin Study	Field Trip	Mandarin Study	Field Trip	Mandarin Study
02	10:00-10:50					
03	11:00-12:00					
ON	12:00-13:00	Lunch Break		Lunch Break		
04	13:00-13:50	P.E. Class		Mandarin Class	Culture Experience	Closing Party
05	14:10-15:30					

III. Tuition

Price per session: US\$1,000

(Tuition: US\$965 + Registration Fee: US\$35)

Price per session: NT\$30,000

(Tuition: NT\$29,000 + Registration Fee: NT\$ 1,000)

Special price for the first CLEC winter camp: US\$935 or NT\$28,000

Notice: The price of each session includes textbooks, materials expense, lunch, dessert, transportation costs, entrance fees, meal expenses during field trips, and insurance. During the summer camp, each participant will be insured NT\$1,000,000 of accident injury insurance and NT\$100,000 of accidental medical insurance.
Please note that, once paid, the registration fee cannot be refunded.

IIII. Discount Promotion

Each student apply for the winter camp program can have the "Returning Student" price (US\$1,000 / NT\$30,000) for CLEC 2020 summer camp.

If students register the winter camp with the special discount code, they can have another NT\$1000 discount.

V. Payment Options

Paying with U.S. Currency:

Name of Bank: CTBC BANK CO., LTD

Branch of Bank: JHONGSIAO BRANCH

Address: 1F, No. 71, Sec. 4, Jhongsiao E. Rd., Da-an District,
Taipei City 106, Taiwan (R.O.C.)

SWIFT CODE: CTCBTWTP

Account: NTUE

Account number: 185540157228

Title: 2020 Mandarin Winter Camp

Paying with New Taiwan Dollar:

金融機構：中國信託忠孝分行

帳號：185350004176

戶名：國立臺北教育大學-校務基金405專戶



VI. IMPORTANT NOTES:

1. All times in this document are based on Taiwan' s time.
2. If your payment is made through the transfer of money, please go back to our website. There will be a link provided and you must fill out the payment checklist. You will receive an email within 7-10 workdays after payment confirming your status.
3. Please do not transfer payment by using an ATM machine and make sure that you include the full name of the student enrolling in our program when paying.
4. Once you have applied for the program, you must pay the fee within five (5) working days or the student will automatically be taken out of the system and must start the application process over.
5. Please choose either USD or NTD to do the payment. The difference of exchange rates will not be refunded.
6. Refund policy:
 - a. Ask for refund before the program opening day, 90% of the fee will be refunded. Processing fee will not be refunded.
 - b. Ask for refund within the first 1/3 of camp days, 50% of the fee will be refunded. Processing fee will not be refunded.
 - c. All refunds will be paid via bank transfer. Processing time is around 10 working days.
7. During winter camp session, if there is a typhoon, earthquake or other unavoidable natural causes, and the Taipei municipal government have announced that classes will be cancelled that day, all activities and classes for summer camp will automatically be cancelled. There will be no make-up classes, or refund for the cancelled classes.



Office hours: 9:00-17:00 (Taiwan time)

E-mail: falinechen@tea.ntue.edu.tw or clec@tea.ntue.edu.tw

Telephone #: 886-2-2732-1104 Ext. 82025 / 82026 / 82035 / 83331 / 83335

Website: <https://r9.ntue.edu.tw/>

Address: No.134, Sec. 2, Heping E. Rd., Da-an District, Taipei City 106, Taiwan (R.O.C.)

(Located near MRT Technology Building Station)

**In case of any discrepancy between the English translation and the original Chinese text, however, the Chinese text shall prevail.*



Chinese Language Education Center, NTUE

